

MARKING NOTES REMARQUES POUR LA NOTATION NOTAS PARA LA CORRECCIÓN

May / mai / mayo / 2014

SPANISH / ESPAGNOL / ESPAÑOL B

Standard Level Niveau Moyen Nivel Medio

Paper / Épreuve / Prueba 2

These marking notes are **confidential** and for the exclusive use of examiners in this examination session.

They are the property of the International Baccalaureate and must **not** be reproduced or distributed to any other person without the authorization of the IB Assessment Centre.

Ces remarques pour la notation sont **confidentielles**. Leur usage est réservé exclusivement aux examinateurs participant à cette session.

Ces remarques sont la propriété de l'Organisation du Baccalauréat International. Toute reproduction ou distribution à de tierces personnes sans l'autorisation préalable du centre de l'évaluation de l'IB est **interdite**.

Estas notas para la corrección son **confidenciales** y para el uso exclusivo de los examinadores en esta convocatoria de exámenes.

Son propiedad del Bachillerato Internacional y **no** se pueden reproducir ni distribuir a ninguna otra persona sin la autorización previa del centro de evaluación del IB.

Estas notas ofrecen información adicional para corregir la prueba 2. Nótese que no se debe evaluar conocimientos concretos, vocabulario técnico ni opiniones del alumno sobre los temas abordados.

1. Diversidad cultural

Una buena respuesta:

- empleará un vocabulario vinculado con la inmigración
- hará referencias a los desafíos que conlleva la integración
- permitirá identificar los roles de entrevistador (estudiante) y entrevistado (inmigrante hispano)
- adoptará un registro formal o informal.

2. Costumbres y tradiciones

Una buena respuesta:

- hará referencias a la costumbre mencionada (se dan un beso, se dan la mano, son muy efusivos, etc.)
- incluirá la narración de un episodio personal divertido vinculado con esta costumbre
- adoptará un registro informal
- incluirá algún tipo de encabezamiento, saludo, título, cierre o referencia que permita identificarlo como entrada de blog.

3. Salud

Una buena respuesta:

- hará referencia al artículo leído
- enfocará el problema
- expresará un punto de vista personal sobre el tema
- adoptará un registro básicamente formal, aunque se acepta también un registro informal
- incluirá algún tipo de saludo de apertura y de cierre que permita identificarlo como presentación.

4. Ocio

Una buena respuesta:

- expresará ideas relacionadas con el tema de los vídeos musicales y las cualidades artísticas de los jóvenes de origen hispano
- adoptará un registro básicamente formal
- deberá incluir un título, un autor y rasgos pertinentes propios de un artículo.

5. Ciencia y tecnología

Una buena respuesta:

- dará información práctica referida a la estrecha vinculación de los lectores juveniles con el tema de la tecnología y la posible adicción
- propondrá un conjunto de sugerencias o consejos adecuados al tema, en el marco de una campaña
- incluirá un título
- adoptará un registro básicamente informal, aunque se acepta también un registro formal
- empleará un tono persuasivo que apele al convencimiento de los jóvenes ciberadictos.